

印刷專科辭典①

ENGLISH-CHINESE

DICTIONARY OF

PHOTOGRAPHIC TERMS

攝影技術名詞辭典

又名：照相名詞辭典

林啓昌 編

美術印刷技術叢書 6-8-1

印刷專科辭典①

ENGLISH-CHINESE
DICTIONARY OF
PHOTOGRAPHIC TERMS

攝影技術名詞辭典

又名：照相名詞辭典

林啓昌 編



美術印刷技術叢書 6-8-1

印刷專科辭典 (一)

版權所有・翻印必究

攝影名詞辭典

照相技術名詞辭典

編 著 者：林 啓 昌

出 版 者：東 亞 圖 書 公 司

香港干諾道西一二一號二樓

電 話：五～四八九三五六

臺灣地區總發行：五 洲 出 版 社

臺北市重慶南路一段八六號

郵政劃撥儲金二五三八號

局版臺業字第 0939 號登記證

新加坡地區總發行：友 聯 書 局 有 限 公 司

新加坡小坡大馬路三〇三號

馬來西亞總發行：馬 來 亞 圖 書 公 司

吉隆坡武吉免登路二二號

定價：精裝本新台幣 60 元
精裝本港 幣 350 元

中華民國七十一年十二月出版

如何使用本辭典

本辭典為「印刷專科辭典」的一輯，介紹照相有關的各種名詞並及於電影、戲劇、廣告、製版、印刷、裝訂、加工等有關的名詞、

因名詞甚多，儘量收錄有關名詞，供印刷、設計、照相有關業界人士來索引有關照相名詞之用。

凡是無說明或自行參加必要之處，均打有→記號，請索引者自行參閱之。

略語號 Km、m、cm、m²、m³、cc、ℓ、t、kg、g、mg、h、min、s 均用 C G S 單位，此外有 μ ($\frac{1}{1000}$ mm)，in (吋)，PH (氫離子濃度)，N，等。

爲了便利讀者的參考，本辭典爲採專輯式，若涉及其他相關的名詞時可自行購閱其他專輯。「印刷專科辭典」的構成如下：

第一輯 照相技術名詞辭典 (攝影名詞辭典)

第二輯 廣告 • 設計名詞辭典

第三輯 造紙 • 印刷用紙名詞辭典

第四輯 印刷 • 裝訂名詞辭典

歡迎您多多利用本辭典，並介紹給您的學生、同學、同業。

A and B cutting	A 捲和 B 捲剪接法	unit	
A and B editing	A 捲和 B 捲合成剪輯法 (採用 A 捲和 B 捲重疊印片以製作合成變化畫面的技法)	absolute black	純黑
A and B printing	A 捲和 B 捲印片法	absolute black body	絕對黑體
A and B printing material		absolute color	純色
A and B rolls	A 捲和 B 捲	absolute density	絕對密度
A and B windings	A 和 B 捲片法 (16 mm 單排孔軟片捲片時, 孔前面均向內, A 捲片孔在左, B 捲片孔在右)	absolute density level	絕對密度級
A-battery	A 電池組	absolute depth of field	允許的景深
abaxial	軸外的	absolute deviation	絕對偏差
Abbe illumination	阿貝照明	absolute expansion	絕對膨脹
aberration	(1) 像差 (2) 透鏡的收差	absolute humidity	絕對濕度
aberration defect	像差缺陷	absolute index of refraction	絕對折射率
aberration-free	無像差	absolute measure - ment	絕對量度
aberration of lens	透鏡的像差	absolute parallax	絕對視差
aberration of light	光線的收差	absolute pressure	絕對壓力
abnormal	反常的	absolute scale	絕對刻度、尺度、絕對溫標
abnormality	反常現象	absolute sensitivity	絕對感度
abnormally flat	反差過小	absolute sensitometry	絕對感度測定
abrade	(1) 擦傷 (2) 磨損	absolute sharpness	絕對清晰度
abrading power	研磨粉	absolute stereoscopic parallax	絕對立體視差
abrasion	(1) 擦傷 (2) 研磨	absolute temperature	絕對溫度
abrasion fog	摩擦性濛霧	absolute temperature scale	絕對溫標
abrasion marks	擦痕	absolute unit	絕對單位
abrasion resistance	抗磨性	absolute value	絕對值
abrasive fog	摩擦性濛霧	absolute viscosity	絕對黏度
abrasive reduction	磨薄	absolute zero	絕對零度
abscissa	橫座標	absorb	吸收
absolute alcohol	無水酒精	absorbability	吸收性
absolute angstrom	絕對「埃單位」	absorbance index	吸收指數
		absorbed energy	吸收能 (量)

absorbed layer 吸收層
absorbent (1)吸收劑(2)吸收體
absorbent material 吸收材料
absorber (1)吸收劑(2)吸收體
(3)吸收器
absorbing agent 吸收劑
absorbing filter 吸收性作色法
absorbing layer 吸收層
absorbing medium 吸收媒質
absorbing power 吸收度、吸收能力
absorbing surface 吸收表面
absorbing wedge 吸收光楔
absorptance 吸收比
absorbptiometer (1)吸收比色計(2)液體吸氣計
absorbption 吸收作用
absorbption capa-city 吸收能力
absorbption center 吸收中心
absorbption charac-teristics 吸收特性
absorbption color-filter 吸收濾色片
absorbption current 吸收電流
absorbption curve 吸收曲線
absorbption edge 吸收限界
absorbption effect 吸收效應
absorbption factor 吸收因數
absorbption factor 吸收性作色法
absorbption freque-ncy meter 吸收式頻率計
absorbption isotherm 吸收等溫式
absorbption line 吸收光譜線
absorbption loss 吸收損失
absorbption maxium 最大吸收, 吸收峯
absorbption of light 光的吸收
absorbption of sound 聲的吸收
absorbption peak 吸收峰
absorbption region 吸收範圍, 吸收區域

absorption spectrum 吸收光譜
absorption tube 吸收管
absorption wave meter 吸收波長計
absorptivity (1)吸收性(2)吸收率
abstract background 抽象性背景
abstract set 抽象性佈景
Academy [= American Academy of Motion picture Arts and sciences] 美國電影藝術和科學學會, [簡稱學會]
Academy aperture 學會標準片(有聲片格)
Academy leader 學會標準導引片
Academy standard aperture 學會標準片(有聲片格)
a. c. (= alternating Current) 交流電
a. c. Archum 交流電弧的噪音
accelerate 加速, 催速, 促進
accelerating agent 促進劑
accelerating lens 加速電子透鏡
acceleration (1)加速作用(2)加速度
acceleration of development 現影促進作用
acceleration of gravity 重力加速度
acceleration of ripening 熟成促進作用
accelerator 促進劑
accelerator for physical ripening 物理熟成促進劑
accent 重音, 重點
accent light 塑形光, 重點強調照明光
accent lighting 塑形照明、重點強調照明
acceptance angle 受光角
acceptance field 視域, 接受域

acceptance of film	軟片驗收
acceptance test	驗收試驗
acceptor	(1)受容體(2)受主(3)振盪線路
acceptor impurity	受容體雜質
access	(1)接近, 入口(2)調整孔
accessory attachment	附件, 輔助裝置
accessory camera attachment	攝影機附件
accessory clamp	附件夾
accessory filter	輔助濾色片
accessory viewfinder	輔助觀景窗
accident	故障, 事故
accidental exposure	跑光〔俗〕, 偶然漏光
accommodation	適應
accommodation of eye	眼睛適應
accompanying desensitization	伴生減感作用
accompanying sound	伴音
accordion	(1)手風琴(2)可拉疊式的
accumulator	蓄電池
accumulator battery	蓄電池組
accuracy	(1)準確度, 準確性(2)精密度
accuracy of color value	色值正確性
accuracy of focusing	調焦準確度
accuracy of reading	讀數準確度
a. c. eraser	交流抹音器, 交流消磁器
a. c. erasing head	交流抹音磁頭, 交流消磁頭
acetaldehyde	乙醛
acetate	(1)乙酸鹽(2)乙酸酯(3)乙酸纖維素酯

acetate base	醋酸纖維素片基
acetate-butyrate film base	醋酸丁酸酯法基
acetate disc	醋酸酯唱片
acetate film	醋酸纖維素軟片
acetate film base	醋酸纖維素片基
acetate film stock	醋酸纖維素軟片
acetic acid bath	乙酸液
acetone	丙酮
acetylcellulose	乙酸纖維素
acetylene flame	乙炔焰
acetylene lamp	乙炔燈
a. c. generator	交流發電機
achromat	消色差透鏡
achromatic	消色差的
achromatic color	無影色
achromatic fringe	消色差條紋
achromatic image	消色差圖像
achromaticity	(1)消色(2)消色差性
achromatic lens	消色差透鏡
achromatic light	消色光
achromatization objective	消色差物鏡
achromatic prism	消色差稜鏡
achromatic stimulus	無色刺激
achromatic telescope	消色差望遠鏡
achromatism	消色差性
achromatization	消色差化
achromatize	消色
achromatopsy	色盲
acid accumulator	酸性蓄電池
acid-ammonical emulsion	酸性氨法乳劑
acid ammonium fluoride	酸性氟化銨
acid azo-color	酸性偶氮染料
acid bath	酸液
acid catalysed	酸性催化的
acid catalyst	酸性催化劑

acid content 酸含量
acid developer 酸性現影液
acid dye 酸性染料
acid emulsion 酸性乳劑
acid fixer 酸性定影液
acid fixing bath 酸性定影液
acid fixing salt 酸性定影鹽
acid fixing solution 酸性定影液
acid hardener 酸性硬膜液
acid hardening 酸性硬膜
acid hardening bath 酸性硬膜液
acid hardening fixer 酸性硬膜定影液
acid hardening fixing bath 酸性硬膜定影液
acid-hypo solution 酸性海波液
acidify 酸性化
acidity (1)酸度(2)酸性
acidize 酸性化
acid-processed gelatin 酸性白明膠
acid-proof 耐酸的
acid-resistance image 耐酸画像
acid rhodamine 酸性蕊香紅
acid rinse 酸洗
acid stain remover 酸性去污劑
acid stop bath 酸性急劑液
acid treatment 酸處理
acid violet 酸性紫
a.c. mains 交流電源
a.c. motor 交流電動機
acoumeter 測听器
acoustic (1)有聲的(2)聲學的
acoustical absorptivity 聲吸收係數
acoustical attenuation constant 聲音減衰常數
acoustical "circuit" 音路

acoustical conduct- (1)傳音性(2)傳音率
ivity
acoustical coupling 聲音藕合
acoustical Doppler effect 多普勒音效應
acoustical efficiency 音效率
acoustical field 音域
acoustical holography 息音攝影
acoustical level 音級
acoustical mass 音量
acoustical measurement 測音
acoustical meter 比音器
acoustical oscillation 音振盪
acoustical perception 聽覺
acoustical reproduction 放聲
acoustical resistance 音阻
acoustical signal 音信號
acoustical source 音波
acoustical system 聲學系統
acoustical transmittivity 透音係數
acoustical treatment 聲學處理
acoustical uelocity 音速
acoustical analysis 聲學分析
acoustic auditorium design 觀衆廳音響效果設計
acoustic backing 吸音層
acoustic box 助聲箱
acoustic disc 唱片
acoustic engineering 聲音工程學
acoustic feedback 聲音回饋

acoustic fidelity 聲音保真度
acoustic filter 濾聲器
acoustic frequency 音頻
acoustic frequency generator 音頻發生器
acoustician 聲樂家
acoustic material 絕音材料
acoustic output 音輸出
acoustic power 音功率
acoustic pressure 音壓
acoustic reactance 音抗
acoustic reception 音接收
acoustic release 聲音開關
acoustic resistance 音阻
acoustic resonance 共鳴
acoustics (1)聲學 (2)音質、音響
acoustic spectrum 音譜
acoustic transmission system 傳聲系統
acoustic wave 音波
acustometer 聲音強度，測量計
a.c. pick-up 電視攝影管
a.c. powered 交流供電的
a.c. power supply 交流電源
a.c. power unit 交流電源設備
acridine 吡啶、氮雜蔥
Acrol [商] 阿克羅爾，2,4 -2 氨基苯酚
 塩酸塩
acrylic polymer 丙烯酸聚合物
act 幕
acting 表演
acting range 表演域（演屬在舞台上的活動域）
actinic 光化的
actinic absorption 光化吸收
actinic density 光化密度
actinic effect 光化效應
actinic fluorescent 光化螢光放射

emission
actinic illumination 光化照明
actinic infrared 光化紅外線
actinic intensity 光化強度
actinic property 光化性，光化度
actinic light 光化光
actinic luminous efficiency 光化度效率
actinic power 光化能力
actinic radiation 光化輻射
actinic range 光化範圍
actinic screen 光化銀幕
actinic spectrum 光化光譜
actinic value 光化值
actinism (1)射線化學 (2)光化性，光化度
actinism factor 光化係數
actinoelectricity 光化電
actinograph (1)曝光計 (2)光線強度計記錄器
actinography (1)曝光測定 (2)光化力測定
actinometer (1)曝光計 (2)光度計
actinometer paper 曝光計記錄紙
actinometric time 曝光測定時間
actinometry 光化強度測定
action (1)表現動作 (2)開拍 (3)劇情
action photography 動作攝影
action sketch 動作草圖
action still 電影劇照
action-stopping shot 動作停頓鏡頭
action viewer 看片器
activated sludge process 活性污泥法
activating agent 活性劑
activation energy 活性能
active coupler 活性藕合劑
active developer 活性現影液

active gelatin 活性白明膠
active site 活性位置
active sulfur 活性硫
activity (1)活性 (2)放射性
Activol (商)阿克蒂沃爾
彩色現影劑
actor 男演員
actress 女演員
actual amount 實際量
actual aperture 實際孔徑, 有效孔
徑
actualities 新聞片
actuality 新聞攝影、實況攝
影
actual life 實際壽命
actual power 實際功率, 有效功
率
actual recording 正式錄音
actual sound 實際聲音
actuating cam 推動凸輪
actuating leuer. 起動幹
acuity 敏銳度
acuity of hearing 聽覺敏銳度
acuity of uision 視覺敏銳度
acutance 鮮銳度
acutance developer 鮮銳現影劑
**acutance develop-
ment** 鮮銳現影
acutance dye 阻光染料
adaptability 適應性
adaptation 改編(電影)
**adaptation of the
eye** 眼睛適應
adapter (1)接合器 (2)附加
器 (3)轉接器
adapter frame 附加面格框
adapter ring 附加套杯
adaptive coloration 適應着色
adaptive mechanism 適應機構
Add-A-Vision 阿迪維遜電視攝錄

影系統
added scene 補充場景
addendum 附加物
additional agent 附加劑
additional density 附加密度
additional exposure 補充曝光
**additional illumin-
ation** 補充照明, 輔助照
明
additional lens 輔助鏡頭
additional mirror 輔助反射鏡
addition process 加成法
additive (1)加色的 (2)添加
劑, 補助劑
additive color (1)加色 (2)加色法
三原色
**additive color
blending** 加色混合
**additive color Cou-
tact printer** 加色接觸或印片機
**additive color mat-
ching** 加色法配色
**additive color mix-
ing** 加色混合法
**additive color mix-
ture** 加色混合
**additive color phot-
ography** 加色法彩色攝影
**additive color prin-
ter** 加色
**additive color prin-
ting** 加色印相
**additive color prin-
ting system** 加色法印相系統
**additive color pro-
cess** 加色法
**additive color repr-
oduction** 加色法色再現
**additive color syn-
thesis** 加色法合成
**additive color sys-
tem** 加色(法)系統

tem
additive complemen- 補色
tary color
additive correction 加色(法)校正
additive intensific- 等比例加厚
ation
additive method 加色法
additive mixture 加色混合
additive primaries 加色法三原色
additive primary 加色法原色
additive primary 加色法三原色
colors
additive printer 加色法印片機
additive printing 加色法印片
additive process 加色法
additive reversal 加色法反轉材料
material
additives 附加劑
additive-subtractive 加色、減色計算器
computer
additive-subtractive 加色、減色系統
system
additive synthesis 加色合成
additive system 加色法系統
additive three-color 加色法三原色
additive timed 加色法配光的
additivevity 相加性
adducts 加合物
adenine 腺嘌呤
adhere 黏附
adherence 附着
adheregraphy 熱附着複印法
adhesion (1)附着、黏附 (2)
附着力, 黏附力
adhesive (1)黏合劑, 膠黏劑
(2)膠黏的
adhesive agent 黏合劑
adhesive coating 黏附層
adhesive emulsion 黏膠乳劑
adhesive paper strip 紙膠帶

adhesive power 附着力, 黏附力
adhesive property 黏附性
adhesive tape 膠帶
adhesive transfer 黏附轉移
adiabatic 絕熱的, 熱絕緣的
adiabatics 絕熱曲線
adipicacid 己二酸
adjacency effect 境界效應(在影像
週邊區域, 因界邊
的現影液疲勞視為
的不同, 造成現影
不均, 形成影像密
度部分發生變化,
或生影像位置變化
的現象。)
adjacent tape-trum 相鄰磁帶圈
adjacent track 相鄰聲帶
adjustable aperture 可調光圈
adjustable claw tip 可調抓片爪頭
adjustable eyepiece 可調目鏡校正
correction
adjustable mirror 可調反射鏡
adjustable platform 可調攝影升降台
adjustable resist- 可調電阻
ance
adjustable shutter 可調遮光器
adjustable slit 可調光隙
adjustable sounder 可調發聲器
adjustable support 可調支架
adjustable table 調節台
adjustable tripod 可調三腳架
adjustable uiewing- 可調取景角度
angle
adjustable wip blade 可調刮板
adjusting disk 調節盤
adjusting knob 調節鈕
adjusting mark 調節標記
adjusting resist- 調節電阻
ance
adjusting ring 調節環

adjusting screw 調節螺釘
adjusting washer 調節墊圈
adjustment 調節, 調整
adjustment error 調整誤差
admittance 接納, 准許進入
adsorb 吸附
adsorbed film 吸附膜
adsorbed layer 吸附層
adsorbed state 吸附狀態
adsorbent 吸附體
adsorbing layer 吸附層
adsorbing material 吸附劑
adsorbing power 吸附力
adsorption 吸附作用
adsorption density 吸附密度
adsorption effect 吸附效應
adsorption isotherm 等溫吸附線
adsorption layer 吸附層
adsorption phenom-ena 吸附現象
adsorption site 吸附位置
adsorption theory 吸附理論
adsorption capacity 吸附能力, 吸附量
Adurol (商) 阿丟羅爾現影劑
 氯對苯二酚
Adural developer 氯對苯二酚現影劑
advance (sound & picture) 超前距, 聲音比畫面超前的距離
advance system 輸片系統
advertising film 廣告片
advertising photograph 廣告照片
advertising slide 廣告幻燈片
aeolight 氣冷式輝光管
aeotropic crystal 各向異性晶體
aeotropism 各向異性
aerated 充氣的
aerated solution 充氣溶液
aeration 充氣
aerial camera lens 航空攝影鏡頭

aerial camera operator 航空彩色照片
aerial duplicating film 航空複製軟片
aerial film 航空軟片
aerial fog 氧化性霧
aerial haze 大氣烟霧
aerial image 空間像
aerial image animation photography 空間像動畫攝影
aerial image focusing 空間像對焦
aerial image photography 空間像攝影
aerial lens 航空攝影鏡頭
aerial mapping camera 航空測繪照相機
aerial mosaic 航空拼接照片
aerial motion picture photography 航空電影攝影
aerial negative 航空底片
aerial oxidation 空氣氧化
aerial oxidation fog 空氣氧化霧
aerial perspective 空間透視
aerial photograph 航空照片
aerial photographic film 航空軟片
aerial photography 航空攝影
aerial photographic filter 航空攝影濾色片
aerial photo reconnaissance 空中攝影偵察
aerial picture 航空照片
aerial stereo photography 航空立體攝影
aerial survey 航空測量
aerial survey camera 航空測量攝影機
aerial surveying 航空測量
aerial survey photograph 航空測量照片

graph
aerocamera 航空攝影機
aerofilm 航空軟片
aerograph 噴修、氣筆修版
aerographic film 航空軟片
aeronautical photography 航空照相
aero-photogrammetry 航空攝影測量學
aerosol 氣霧、液霧
aerosol development 烟霧現影
aerospace photography 空間攝影
aerotopography 航空攝影測繪
Aero-Vision (= helicopter mount) 空照防震座
aesculine filter 紫外濾色片
A.F. (= Audio frequency) 聲頻
A.F. amplifier 聲頻放大器
A.F. circuit 聲頻電路
A.F. filter 聲頻作波器
AFNOR (= Association Francaise de Normalisation) standards 法國標準協會標準
afocal 焦外的
afocal lens 焦外透鏡
afocal magnifier 焦外放大鏡
after effect 後期效應
after exposure 後露光
after-fixing 後定影
after glow 餘輝
after-hardening 後堅膜
afterimage (1)殘像 (2)重像、雙影 (3)行迹
after miniature-schuffan method 後期模型接景法
after-perception 餘感, 殘覺
after picture-schuffan method 後期圖面接景法

fftan method
after recording 後期錄音
after-ripening 餘音、殘音
after-stretching method 後拉伸法
after-treatment 後期處理
after vision 殘餘視覺
against the light 逆光
against-the-light view 逆光取景
AGAPC (= Association of German Amateur Photographers) 德國學餘攝影俱樂部協會
agar-agar 鯨脂
ageing 老化
ageing apparatus 老化裝置
ageing effect 老化效應, 熟成效應
ageing fog 熟成性朦霧
ageing test 老化試驗
agent 劑, 藥劑
Agfa chrome [商] 埃克發影色反轉軟片
Agfa color [商] 埃克發彩色底片
agglomeration 附聚作用
agglutinant (1)凝聚劑 (2)燒結劑
agglutination 凝集作用
aggregate (1)凝聚 (2)聚集體
aggregate state 聚集狀態
aggregation 聚集作用
aggregation force 聚集力
aggregation power 聚集能力
agitate 攪拌
agitating rod 攪棒
agitation 攪拌
agitator 攪拌器
agitator paddle 攪拌槳

agriculture film 農業影片
agriculture movie 農業電影
Ahrens prism 阿倫斯稜鏡，偏光稜鏡
aid (1)助劑 (2)輔助設備
air access 排氣口
air agitation 空氣攪拌
air bearing 氣墊
air bearing drying 氣墊乾燥
air-bell mark 氣泡斑痕
air-bell 氣泡斑痕
air blade coating 氣刀式塗佈
air blower 鼓風機
air blake 空氣自動器，氣利車
air brush (1)氣刷、氣筆 (2)噴漆器
air brush coating 氣刀式塗佈
air brush retouching 噴修，氣筆修正
air brush retouching color 氣筆修正用顏料
air bubble 氣泡
air channel 風道
air circulation 空氣循環
air cleaner 空氣淨化器
air compressor 空氣壓縮機
air condenser (1)空氣冷凝器 (2)空氣電容器
air conditioner 空調機，空氣調節機
air conditioning 空調的
air conditioning plant 空調工廠
air conditioning system 空調系統
air cooled 空氣冷卻的
air cooled lamp 空冷式燈
air cooling 空氣冷卻

air-craft camera 船室照相機
air doctor (1)氣刀 (2)吹拂器
air doctor coating 氣刀塗佈
air doctor jet 氣噴，除液器，吹拂器
air drying 風乾，晾乾
air-drying gelation 風乾明膠
air filter 空氣過濾器
air-flap 通風片、通風瓣
air fog 氣霧
air gap 氣隙
air-glass surface 空氣-玻璃表面
airgraph 航空通訊顯微照片
air heater 空氣加熱器
air humidity 空氣溫度
air knife (1)氣刀 (2)吹拂器
air knife coating 氣刀式塗佈
air lens 空氣透鏡
air map 空照測繪地圖
air nozzol 氣嘴，噴嘴
air outlet 出氣口，排氣口
air outlet pipe 出氣管，排氣管
air oxidation 空氣氧化作用
air photo 航空照片
air photograph 航空照片
air photography 航空攝影
airplane photography 航空攝影
air pollution 空氣污染
air pressure bulb 氣動快門
release shutter
air pressure loud-speaker 風壓式聲器
air proof 不透氣的，密閉的
air seal 空氣封閉
air squeegee 氣刀吹拂器
air steam 氣流
air survey camera 航空測量攝影機
air-tight container 密閉容器
air turbulence 空氣湍動

air vent	排氣口
airvoid	真空
air-way shutter release	氣動快門線
Airy disk	受里班
alabastine process	氣筆彩色照相法
Albada Viewfinder	阿爾巴達直視式觀景器
albedo	(1)反射率 (2)散射係數
albedometer	反照(射)計
Albert effect	艾伯特效應
album	照相簿, 照相冊
albumen	蛋白
albumenized paper	蛋白紙
albumen on glass process	蛋白玻璃乾板法
albumen paper	蛋白紙
albumen process	蛋白印相法
albumen	蛋白
alcohol	(1)醇 (2)乙醇, 酒精
aldehyde	(1)醛 (2)乙醛
Alekan-Gerard process	(1)阿列坎·格拉特合成攝影法 (2)反射式放映合成攝影方法
alidade	(1)對準 (2)校準
alignment chart	計算圖, 列線圖
alignment tape	校正磁帶
alizarine dye	茜素染料
alkali-accumulator	碱性蓄電池
alkali dry battery	碱性乾電池
alkali hadide	碱金屬鹵化物
alkaline accelerator	碱性促進劑
alkaline developer	碱性現影液
alkaline developing solution	碱性現影液
alkaline development	碱性現影

alkaline fixer	碱性定影液
alkaline fixing bath	碱定影液
alkaline-phosphate	碱性酸的塩
alkaline photocell	碱性光電池
alkalinity	(1)碱性 (2)碱度
alkali-proof	耐碱的
alkali-soluble layer	碱性溶解層
alkylacrylate copolymer	烷基丙烯酸酯共聚物
all-ammonia emulsion	全氨乳劑
all-ammonia	全氨水
all-chroism	全色性
Allen screw	六角固定螺釘
allergenic activity of developing agent	現影劑引起的過敏症
allergenic compound	引起過敏症的化合物
Aller plate	阿勒版
alligator clip	接線夾, 鱷魚夾
all-metal container	全金屬容器
allochroism	變色性
allopolar isomerism	反極性同分異構現象
allowable error	許可誤差
allowance	容許誤差, 公差
all-purpose camera	通用攝影機, 通用照相機
all-purpose film	通用軟片
all-purpose filter	通用非色片
all-purpose flash photography	通用閃光攝影
all-purpose lens	通用鏡頭
all-round developer	通用現影液
all-rush	完成軟片
all-talkie	全有聲影片
all-wave osillator	全波振盪器
all-wave receiver	全波接收機

all-wather film 全天候軟片
Alpaca silver 鍍白銅，德銀
alphanumeric re- cord 字母數字記錄
alpha-particle α 粒子， α 值點
alpha ray α 射線
alpha spectrum α 射線譜
alpine photography 山地攝影
alternating current 交流電
alternating current arc 交流電弧
alternating current arc light 交流弧光燈
alternating current dynamo 交流發電機
alternating current line 交流線路
alternating current motor 交流電動機
alternating diaphragm 交變式光圈
alternating electro-motive force 交變電動勢
alternating field 交變磁場
alternating magnetic field 交變磁場
alternating Voltage 交變電壓
alternator 交流發電機
alum (1) 矾 (2) 明礬
alum cleaning bath 明礬清潔液
alum fixer 明礬定影液
alum-hypo toning 明礬 - 海波調色
aluminium alloy 鋁合金
aluminium alum 鋁礬
aluminium ammon- ium sulfate 硫酸鋁鉍
aluminium case 鋁殼，鋁箱
aluminium chloride 氯化鋁
aluminium coating 鋁層
aluminium die-cast- 鋁型鑄件

ing
aluminium disc 鋁盤
aluminium fila- ment 鋁絲
aluminium film 鋁膜
aluminium flash light 鋁(條)閃光燈
aluminium foil 鋁箔
aluminium oxide 氧化鋁
aluminium phosph- ate 磷酸鋁
aluminium-pota- ssium sulfate 硫酸鋁鉀，明礬
aluminium screen 鋁質銀幕(立體電 影放映用)
aluminium sele- nide 硒化鋁
aluminium silic- ate 矽酸鋁
aluminium sodium silicate 矽酸鋁鈉
aluminium sodium sulfate 硫酸鋁鈉
aluminium stear- ate 硬脂酸鋁
aluminium sulf- ate 硫酸鋁
aluminium sulfide 硫化鋁
aluminium sulfoc- yanide 硫氰酸鋁
aluminized mirror 鍍鋁反射鏡
aluminized screen (1) 鍍鋁銀幕 (2) 鍍 鋁螢光幕
alum mordant 明礬媒染劑
amateur 業餘愛好者
amateur camera 業餘照相機
amateur cinema- tography 業餘電影攝影
amateur film 業餘軟片
amateur filming 業餘電影攝影

amateur movie	業餘電影
amateur movie maker	業餘製片者
amateur photography	業餘攝影者
amateur sound film- ming	業餘有聲電影製作
amateur standard film	業餘標準軟片
amber-filter	琥珀色非色片
amber yellow	琥珀黃
ambient light	環境光
ambient light fil- ter	保護用非色光
ambient lighting	周圍照明, 環境照 明
ambient noise	外界噪音
ambient temperature	環境溫度
ambrotype	玻璃乾板照相法
ambrotype process	玻璃乾板照相法
American National standard	美國國家標準協會
american shot	中近景
Amici lens	阿美西透鏡
Amici prism	阿美西稜鏡
micron	10^{-7} cm
amide	(1)醯胺 (2)氮化物
Amidol	阿米吐爾, 二氫氯 化-2, 4 一二氮 基苯酚鹽酸塩
Amidol developer	阿米吐爾現影液
Amidol re-developer	阿米吐爾再現影液
amidosulfonic acid	胺磺酸
amine	胺
amino-acetic acid	氨基酸
amino-acid polymer	氨基酸聚合物
amino-benzene	氨基苯, 胺苯
p-amino diethye aniline	對氨基二乙基苯胺
aminoethanoic acid	氨基乙酸, 甘氨酸
amino-group	氨基

p-amino-phenol	對氨基(苯)酚
amino phenyl	氨基苯
aminophenol deve- loper	氨基酚現影液
aminopyrazolone	氨基吡唑啉酮
ammeter	安培表, 電流表
ammonia	氨
ammonia alum	氨明礬
ammonia bath	氨水, 氨液
ammonical emul- sion	氨法乳劑
ammonia develop- ment	氨現影
ammonia emulsion	氨法乳劑
ammonia process	氨法
ammonia type em- ulsion	氨法乳劑
ammonia water	氨水
ammonia alum	鉍礬
ammonium & pot- assium chromate	鉍酸鉍鉀
ammonium bichro- mate	重鉍酸鉍
ammonium-mypo reducer	鉍-海波減力液
ammonium-hyposul- fite	低亞硫酸鉍
ammonium iodide	碘化鉍
ammonium nitrofe- rric cyanide	硝基鐵氰化鉍
ammonium oxalate	草酸鉍
ammonium persulf- ate	過硫酸鉍
ammonium persulf- ate reducer	過硫酸鉍減力液
ammonium phosph- ate	磷酸鉍
ammonium rhodan- ate	硫氰酸鉍
ammonium rhodan-	硫氰酸鉍